Immigrantlar uchun jamoat tashkilotlariga yo‘riqnoma

Long Island
2019

Uzbek

Mundarija

New York State Education Department tashkilotining Office of Bilingual Education and World Languages boshqarmasidan xabar 4

Yaqinda immigratsiyaga oid o'tkazilgan tadbirlar bo'yicha qo'llanma 6

Ushbu qo'llanmadan qanday foydalanish haqida ma'lumot 8

Tashkilot katalogi 9

1. Adelante of Suffolk County, Inc. (Central Islip, NY) 10
2. Catholic Charities Diocese of Rockville Centre (Amityville, NY) 10
3. Central American Refugee Center (Hempstead, NY) 10
4. Centro Corazón de Maria (Hampton Bays, NY) 10
5. Centro Salvadoreño, Inc. (Hempstead, NY) 11
6. Círculo de la Hispanidad (Hempstead, NY & Long Beach, NY) 11
7. Colonial Youth & Family Services (Shirley, NY) 11
8. Community Legal Advocates of New York (Garden City, NY) 11
9. Community Voices for Youth & Families (Roslyn, NY) 12
10. Coordinated Agency for Spanish Americans (Hempstead, NY) 12
11. Dejus Center, Inc. (Hempstead, NY) 12
12. EAC Network 12
13. Empire Justice Center (Central Islip, NY) 13
14. Family & Children's Association 13
15. Family Service League – Long Island (Huntington, NY) 13
16. Gerald Ryan Outreach Center (Wyandanch, NY) 13
17. Health and Welfare Council of Long Island (Melville, NY) 14
18. Hempstead Hispanic Civic Association (Hempstead, NY) 14
19. Hispanic Brotherhood of Rockville Centre, Inc. (Rockville Centre, NY) 14
20. Hispanic Counseling Center (Hempstead, NY) 14
21. The Interfaith Nutrition Network (Hempstead, NY) 15
22. La Fuerza Unida (Glen Cove, NY) 15
23. LGBT Network 15
24. Literacy Nassau, Inc. (Freeport, NY) 16
25. Long Beach Latino Civic Association (Long Beach, NY) 16
26. The Long Island Advocacy Center (New Hyde Park, NY) 16
27. Long Island Cares, Inc. (Hauppauge, NY) 16
28. Long Island Language Advocates Coalition 17
29. Long Island 2-1-1 17

30. Make the Road New York (Brentwood, NY) 17
31. North Shore Child & Family Guidance Center (Roslyn Heights, NY) 17
32. Organización Latino-Americana of Eastern Long Island (Sagaponack, NY) 18
33. Pride for Youth (Bellmore, NY) 18
34. Pronto of Long Island, Inc. (Bay Shore, NY) 18
35. SEPA Mujer (Patchogue, NY) 18
36. Suffolk County Division of Services for Children with Special Needs 19
37. Suffolk County Youth Bureau 19
Shtat bo'yicha resurslar 20
Shtatdagi jamoat tashkilotlari 21
Tashakkurnoma 24

"Immigrantlar uchun jamoat tashkilotlariga yo'riqnoma" hamma foydalanishi uchun ochiq bo'lishi kerak. The New York State Education Department (NYSED) tashkiloti ro'yxatda keltirilgan tashkilotlar ko'rsatadigan xizmatlar sifatini na nazorat qiladi va na kafolatlaydi, na tashkilotga berilgan biror havola NYSED o'sha tashkilot yoki uning xizmatlarini ma'qullashini anglatadi.

* Tashkilot diniy mansubligidan qat'iy nazar, xizmatlarini barchaga taklif etadi.

New York State Education Department tashkilotining Office of Bilingual Education and World Languages boshqarmasidan xabar

Ota-onalar, vasiylar va ota-ona o'rnidagi boshqa kishilarning boxabar va vakolatli jamoasi Multilingual Learners/ English Language Learners (MLLs/ELLs) (Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilar) yaxshi qo'llab-quvvatlanishi va gullab-yashnashi uchun muhim ahamiyatga ega. New York State Education Department tashkilotining Office of Bilingual Education and World Languages boshqarmasi (OBEWL) "Immigrantlar uchun jamoat tashkilotlariga yo'riqnoma" ishlab chiqdi va unda butun New York shtatidagi tashkilotlarning ro'yxati mavjud. Har bir tashkilot turli xizmatlarni taklif etadi. Ushbu ayrim xizmatlar qatoriga ota-onalar va hamjamiyatga foydasi tegadigan targ'ibot va hamjamiyat ishlariga hissa qo'shish, sog'liqni saqlash va sug'urta, turarjoy, mehnat va bandlik, yuridik xizmatlar va huquqiy maqom, davlat yordami, xavfsizlik, yoshlar va ta'limga oid xizmatlar kiradi.

OBEWL butun New York shtati bo'ylab MLLs/ELLs va ularning oilalarini qo'llab-quvvatlashga harakat qilmoqda. MLLs/ELLs ota-onalari va sobiq MLLs/ELLs yordam zarur bo'lganda osha tashkilotlarga murojaat qilishlari tavsiya etiladi. Oilalarning ehtiyojlari qondirilsa, bolalarda o'qishda muvaffaqiyatga erishish hamda kollejga o'qishga kirish va ishga tayyorgarlik uchun asos paydo bo'ladi.

OBEWL yana MLLs/ELLs ota-onalari uchun ko'plab resurslar tayyorladi va ular siz uchun foydali bo'lishi mumkin.

- ***Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilarning ota-onalari uchun resurslar*** - Bu yerdan siz bolalar qanday qilib MLLs sifatida aniqlanishi, MLLs/ELLs uchun mavjud dasturlar, o'quvchilar qachon MLL/ELL dasturlari va xizmatlaridan chiqishi hamda ota-onalar qanday qilib mahalliy maktablardan qo'shimcha ma'lumot, materiallar va resurslar olishi mumkinligi haqidagi ma'lumotlarni topasiz. http://www.nysed.gov/bilingual-ed/english-language-learnermultilingual-learner-parent-resources
- ***New York shtatidagi Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilarning ota-onalari uchun yo'riqnoma -*** Bu 10 betli buklet bo'lib, "Ikki tilli ta'lim va ingliz tili yangi til sifatida" dasturining tafsilotlari, MLLs/ELLs haqidagi tez-tez so'raladigan savollar, ikki tillilik va ikki tilli ta'lim to'g'risidagi faktlar, MLL/ELL'ning ota-onalari uchun resurslar va "Farzandingizning ta'lim olishida qatnashish"ga oid maslahatlarni o'z ichiga oladi. Ushbu buklet New York shtatida yigirma beshta tilga, jumladan, MLL/ELL oilasida eng ko'p so'zlashuvchi 10 ta tilga tarjima qilindi. http://www.nysed.gov/bilingual-ed/guide-parents-english-language-learnersmultilingual-learners-new-york-state
- ***Huquq haqidagi ota-onalar billi*** – Ushbu hujjatda MLLs/ELLs va ota-onalar uchun bilim olish va dasturlardan bahramand bo'lishga oid eng muhim huquq qisqacha bayon qilinadi. Ushbu asosiy huquq oson foydalanish uchun bir betlik formatda qisqacha bayon qilingan va 27 tilga tarjima qilingan. http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parents-bill-rights-new-york-states-english-language-learnersmultilingual-learners-ell

- ***Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilarning ota-onalari uchun ishonch liniyasi*** – Ushbu ishonch liniyasi MLLs/ELLs'ning ota-onalari, vasiylari va ota-ona o'rnidagi boshqa kishilarini Ta'lim komissari qarorining 154-bandiga ko'ra bolalarning huquqi va ularga ko'rsatiladigan xizmatlar haqida ma'lumot berish uchun tashkil qilingan. Ushbu qaror bunday xizmatlar ko'rsatish haqidagi muayyan so'rovlarga javob berish mexanizmini ham tavsiflab beradi. **Telefon raqami:** (800) 469-8224 https://steinhardt.nyu.edu/metrocenter/ellparenthotline
- ***NYSITELL va NYSESLAT'ning ota-onalar uchun yo'riqnomasi***– Ushbu yo'riqnoma ikki xil baholash haqida tushuncha beradi. Ularga ko'ra, ona tili yoki asosiy so'zlashuv tili ingliz tilidan boshqa bo'lgan o'quvchilarning ingliz tilini bilishi darajasi/malakasi baholanadi. Yo'riqnoma 22 ta tilga tarjima qilingan. http://www.nysed.gov/bilingual-ed/nysitell-and-nyseslat-parent-guides
- **Ota-onalarga mo'ljallangan video: *Nyu-Yoirk shtatida Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilar uchun dasturlardan 10 ta tilda bahramand bo'lish mumkin* –** Ushbu interfaol paneldagi animatsion videoda MLL / ELL'ning kimligini aniqlash va baholash jarayoni tavsiflanadi hamda dastruning turli foydalanish mumkin bo'lgan variantlari haqida hikoya qilinadi. Unda, shuningdek, "Ingliz tili yangi til sifatida" va turli "Ikki tilli ta'lim" dastur modellari o'rtasidagi farqlar haqida so'z yuritiladi. http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs-new-york-state.
  "Video Narration" matni yana 9 ta qo'shimcha tilda ham mavjud
  http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs-new-york-state
- ***Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilar uchun kollejga yo'l xaritasi*** – New York shtatidagi Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilar uchun kollejga kirish yo'riqnomasi. http://www.nysed.gov/bilingual-ed/roadmap-college
- Bundan tashqari, New York State Education Department tashkilotining har bir boshqarmasi ota-onalarni qo'llab-quvvatlash uchun bir qancha resurslar yaratdi. Departamentning barcha boshqarmalari ro'yxatini ko'rish uchun quyidagiga kiring:
  http://www.nysed.gov/about/program-offices

Yaqinda immigratsiyaga oid o‘tkazilgan tadbirlar bo‘yicha qo‘llanma

New York State Education Department (NYSED) tashkiloti barcha o‘quvchilar o‘qib-organishi uchun xavfsiz boshpana bo‘lib qolishini ta’minlashga intiladi. NYSED New York State Office of the Attorney General bilan birga immigrant o‘quvchilarni himoya qilishga qaratilgan quyidagi qo‘llanmani ishlab chiqdi.

Immigrant maqomiga oid ma’lumot

- New York shtatining "Ta'lim to‘g‘risida"gi qonuniga asosan, besh yoshdan katta va o‘rta maktabni bitirganlik diplomini olmagan 21 yoshdan kichik bolalar o‘zlari yashaydigan maktab okrugidagi davlat maktablarida haq to‘lamasdan o‘qish huquqiga ega.
- AQSH Oliy Sudi bir necha o‘n yillar oldin "Plyler v. Doe" apellytasiyasida belgilab qo‘yganidek, maktab okruglari o'zlarining yoki ota-onasi va yoki vasiylarining hujjati yoki fuqarolik maqomi bo‘lmagan o‘quvchilarning bepul davlat ta'limi olishini rad etishi mumkin emas.
- Maktablar ro‘yxatga olish vaqtida bolaning immigrantlik maqomini oshkor qilishi mumkin bo‘lgan savollar, masalan, Ijtimoiy ta’minot raqamini so‘ramasligi kerak.
- U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE) tashkilotidan o‘quvchi bilan uchrashish yoki suhbatlashish, yoki o‘quvchiga oid ma’lumotlarni olish singari so‘rovlar kelganda, maktab okrugi xodimlari zudlik bilan rahbarlari va maktab advokatklari bilan bog‘lanishi hamda bunday iltimosni bajarish yoki bajarmaslikni aniqlab olishi shart, aks holda bu maktab okrugi “Umumiy qo‘llanish to‘g‘risida”gi qonunni, jumladan, “New York shtatining oila ishlari bo‘yicha sud to‘g‘risida”gi qonuni (New York Family Court Act (NYFCA)) va “Oilaning ta’lim olish huquqi va shaxsiy hayoti daxlsizligi to‘g‘risida”gi federal qonunini (federal Family Educational Rights and Privacy Act (FERPA)) buzishiga sabab bo‘lishi mumkin.

Maktablarda kamsitish, shilqimlik va tahdidlar bilan majburlashga oid ma’lumot:

- New York shtatining "Qadr-qimmat to‘g‘risida"gi qonuni loyihasi 2012-yilda o‘quvchilarni maktab hududi, maktab avtobusi va/yoki biror maktab tadbirida ta'qib qilish, qo‘rqitish va kamsitishdan xoli, xavfsiz va qo‘llab-quvvatlovchi muhitni yaratish uchun qonun sifatida imzolandi va 2013-yilda unga kiber-qo‘rqitishga oid qo‘shimcha kiritildi.
- NYSED DASA'ga oid savollari bor okruglar, ota-onalar va vasiylarga ko‘mak ko‘rsatadi. Departamentga quyidagicha murojaat qilish mumkin:
    - Ikki tilli ta'lim va jahon tillari boshqarmasiga (OBEWL) (718) 722-2445 yoki obewl@nysed.gov va yoki quyidagi orqali:
    - O‘quvchilarga yordam ko‘rsatish xizmatlari boshqarmasiga (SSS) (518) 486-6090 yoki studentsupportservices@nysed.gov orqali.
    - Til masalasida ko‘mak olish uchun “Language Regional Bilingual Education Resource Network”ning (RBERN) ota-onalarga mo‘ljallangan (800) 469-8224 raqamli ishonch telefoniga yoki nysparenthotline@nyu.edu e-pochta manziliga murojaat qiling.

- Ushbu xabarlar va tarjimalarning rasmiy nusxasini olish uchun qarang: http://www.nysed.gov/bilingual-ed/information-regarding-recent-immigration-related-actions.

New York State Governor's office'dan qo'llanma:

- Gubernator Andrew M. Cuomo imzolagan 170-ma'muriy buyruqqa ko'ra, New York shtatining davlat muassasalari va amaldorlariga qonunchilikda talab qilinmagan yoxud nafaqa olish va yoki xizmatlardan foydalanish huquqini aniqlash uchun zarur bo'lmagan hollarda kishining immigrantlik maqomini bilsih uchun so'rov berish yoki oshkor qilish taqiqlanadi. Bunga jinoyat ishi bo'yicha surishtiruv ishlarini olib bormayotgan bo'lsa, huquqni muhofaza qilish idoralari xodimlari ham kiradi. Ma'muriy buyruq bilan mana bu yerda tanishish mumkin: https://www.governor.ny.gov/news/governor-cuomo-signs-executive-order-prohibiting-state-agencies-inquiring-about-immigration.
- New York State Governor's Office tashkiloti immigrantlarni qo'llab-quvvatlashini tasdiqlaydi hamda shtatning nafrat bilan bog'liq ehtimoliy jinoyatlarni tergov qilish bilan shug'ullanadigan politsiyasini (State Police Hate Crimes Unit) tuzish, barcha o'quvchilarni himoya qilish uchun New York'ning "Inson huquqi to'g'irsida"gi qonuni amal qilishini butun shtatga yoyish hamda barcha immigrantlar ma'lumot va taqdimotlardan bahramand bo'lishini ta'minlash uchun Yangi amerikaliklar va immigrantlarni qonuniy himoya qilsh jamg'armasi ofisini (Office of New Americans and Immigrant Legal Defense Fund) tashkil etish singari tashabbuslarni e'lon qiladi. Gubernatorning xabarlari bilan mana bu yerda tanishish mumkin: https://www.ny.gov/programs/we-are-all-immigrants.

Ushbu qo‘llanmadan qanday foydalanish haqida ma’lumot

New York State Education Department bolaning faqat sinf xonasida emas, uylarda ham, jamoatlarda ham ta’lim olishiga qat'iy ishonadi. Ushbu katalogda Long Island'dagi immigrant nyu-yorkliklarga foydasi tegadigan turli-tuman xizmatlarni taklf etadigan jamoat tashkilotlari ro‘yxati bor.

- Katalogda tashkilotlar ro‘yxati, manzillari, bog‘lanish ma’lumotlari va taklif etayotgan xizmatlari tavsifi, o‘sha xizmatlar ko‘rsatilayotgan tillar haqida ma’lumot beriladi.
- Tashkilotlar alifbo tartibida beriladi.
- Ro‘yxatda keltirilgan xizmatlarning aksariyati bepul. Biroq ayrimlari bepul emas. Siz har doim muayyan tashkilotning xizmatidan foydalanishdan oldin uning narxini kelishib olishingiz kerak.
- Dasturlardan foydalanishni kafolatlash uchun tashkilotga oldindan qo‘ng‘iroq qilishingiz tavsiya etiladi.

Har bir tashkilot nomi yonida belgilangan ramzlar u qanaqa xizmatlar ko‘rsatishini anglatadi.

Targ‘ibot va jamoat ishlariga hissa qo‘shish

Sog‘liqni saqlash va sug‘urta

Turarjoy

Mehnat va bandlik

Yuridik xizmatlar va huquqiy maqom

Davlat yordami

Xavfsizlik

Yoshlar va ta’lim

Tashkilot katalogi

1. **Adelante of Suffolk County, Inc. (Central Islip, NY)**
   Tillar: Inglizcha, Gaiti kreolchasi, ispancha
   83 Carleton Ave., Central Islip, NY 11722
   Telefon: (631) 234-1049
   http://adelantesc.us/index.html
   Turarjoy, hujjatlar bilan ishlash, aqliy gigiyena, oila va yoshlarga ko‘rsatiladigan xizmatlar, turarjoylar bo‘yicha konsultatsiya xizmatlari, karyerani o‘stirish, ingliz tili saboqlari, yoshlar yetakchiligi va maktabdan tashqari dastur, ovqatlanish va "Medicaid" dasturi bo‘yicha ko‘mak taklif etadi.

2. **Catholic Charities Diocese of Rockville Centre (Amityville, NY)**
   Tillar: Inglizcha, fransuzcha, Gaiti kreolchasi, italyancha, polyakcha, ispancha
   90 Cherry Lane, Hicksville, NY 11801
   Telefon: (516) 733-7000
   http://www.catholiccharities.cc/our-services/immigration-and-refugee-resettlement
   Keng qamrovli va ishonchli konsultatsiya, ariza to‘ldirish, immigrantlar guruhlari nomidan sudlarda qatnashish va qochqinlarni joylashtirish xizmatlarini ko‘rsatadi. Ovqatnalish, sog‘liqni saqlash, turarjoy va davlat yordami sohasida umumiy xizmatlar ham ko‘rsatadi.

3. **Central American Refugee Center (Hempstead, NY)**
   Tillar: Inglizcha, hindcha, ispancha
   Telefon: (516) 489-8330
   http://www.carecenny.org/
   Immigrantlar jamoalariga vaqtinchalik himoya maqomi, “Bolalik yoshida kelganlarga nisbatan kechiktiriladigan amallar” siyosati, grin-kartalar muddatini uzaytirish, fuqarolik berish va oilalar nomidan arizalar yozish singari sohalarda huquqiy yordam taklif etadi. Yana joyiga borib, ingliz tili saboqlari berish va advokatlik xizmati ham taklif etadi.

4. **Centro Corazón de Maria (Hampton Bays, NY)**
   Tillar: Inglizcha, ispancha
   31 Montauk Highway, Hampton Bays, NY 11946
   Telefon: (631) 728-5558
   http://www.rshm.org/ministries/social_and_legal_services/
   ESL saboqlari tashkil qiladi, homiladorlik paytida yordam ko‘rsatish dasturlarini amalga oshiradi, farzand parvarishi va tarbiyasi, tibbiy ta’lim va konsultatsiya, ijtimoiy tadbirlar va ko‘mak guruhlari, davlatning imtiyoz dasturlarida qatnashishda ko‘maklashish bo‘yicha amaliy seminarlar o‘tkazadi.

5. **Centro Salvadoreño, Inc. (Hempstead, NY)**
   Tillar: Inglizcha, ispancha
   54 Washington St. #1 & #2, Hempstead, NY 11550
   Telefon: (516) 565-1550
   Hempstead shahridagi ispan tilli immigrantlar jamoasini axborot, ta'lim va yordam bilan ta'minlaydi. Ingliz va ispan tili saboqlari, mehnat, ijara oluvchilar va fuqarolik huquqi bo'yicha ma'lumotlar berish, immigratsiya va fuqarolik olishda ko'maklashish, tarjima, ijtimoiy xizmatlardan foydalanish uchun ariza berishni o'z ichiga oladi. Yana axborot nashrlarini chop qiladi.

6. **Círculo de la Hispanidad (Hempstead, NY & Long Beach, NY)**
   Tillar: Inglizcha, ispancha
   605 Peninsula Blvd., Hempstead, NY 11550
   Telefon: (516) 282-0145
   http://cdlh.org/
   Long Island'dagi immigrantlar jamoasiga quyidagi masalalar bo'yicha xizmat ko'rsatadi: ta'lim dasturlari, ingliz va ispan tillarida savod chiqarish dasturlari, GED'ga ("Umumiy ta'lim rivojlanishi") tayyorgarlik va ishga joylashish xizmatlari, oiladagi zo'ravonlikka qarshi kurash, turarjoy, OITV/OITSga qarshi kurash va yoshlarga xizmat ko'rsatish.

7. **Colonial Youth & Family Services (Shirley, NY)**
   Tillar: Inglizcha, ispancha
   2 Coraci Blvd. Suite 17, Shirley, NY 11967
   Telefon: (631) 281-4461
   http://colonialyfs.com/
   Barcha yoshdagi kishilarga bola parvarishi dasturlarini, klinika va maslahat xizmatlarini, o'quvchilarning talabgor guruhlarini va oilalarga yordam berish xizmatlarini taklif etadi.

8. **Community Legal Advocates of New York (Garden City, NY)**
   Tillar: Inglizcha, ispancha
   38 Old Country Road #205, Garden City, NY 11530
   Telefon: (516) 210-6763
   http://www.cla-ny.org/
   Bepul va arzimagan pul evaziga turli-tuman immigratsiya va immigratsiyaga daxli bo'lmagan fuqarolik huquqi masalalari bo'yicha taqdimotlar o'tkazadi, maslahatlar beradi.

9. **Community Voices for Youth & Families (Roslyn, NY)**
   Tillar: Inglizcha
   P.O. Box 296, Roslyn, NY 11576-2180
   Telefon: (516) 757-4079
   http://cv4yf.org/site/
   Bolalarga taalluqli dasturlar va tartib-qoidalar bo'yicha ma'lumot beradi, o'zi xizmat ko'rsatayotgan yoshlar, oilalar va tashkilotlarga advokatlik qiladi.

10. **Coordinated Agency for Spanish Americans (Hempstead, NY)**
    Tillar: Inglizcha, ispancha
    40 Main St., Hempstead, NY 11550
    Telefon: (516) 572-0750
    https://www.nassaucountyny.gov/1584/Coordinated-Agency-for-Spanish-Americans
    Nassau okrugidagi ispan tilli va Lotin Amerikasidan kelganlarga immigratsiya, turarjoy va ta'lim xizmatlari, shuningdek, yo'llanmalar va ma'lumot berishda ko'maklashadi.

11. **Dejus Center, Inc. (Hempstead, NY)**
    Tillar: Inglizcha, ispancha
    236 Fulton Ave. Suite 222-A, Hempstead, NY 11550
    Telefon: (516) 280-3379
    https://www.dejuscenterinc.org/dejus-center-inc
    Bevosita huquqiy xizmatlar, jamoaga ta'lim berish va fuqarolik faolligi orqali kam daromadli ishlarda ishlaydigan immigrantlarning iqtisodiy, siyosiy va ijtimoiy qobiliyatini rivojlantirish va kengaytirish uchun harakat qiladi.

12. **EAC Network**
    Tillar: Inglizcha, ispancha
    50 Clinton Street Suite 107
    Hempstead, NY 11550
    Telefon: (516)539-0150 Faks: (516) 539-0160
    Vebsayt: https://eac-network.org/
    Elektron pochta: info@eac-network.org
    5 ta sohada xizmat ko'rsatadi: bolalar va yoshlar, oila va jamoat, ruhiy salomatlik va jinoyat ishlarini ko'rib chiqish, keksa kishilar va mehnatga yaroqsiz kishilar, kasbiy ta'lim xizmatlari.

13. **Empire Justice Center (Central Islip, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha, biroq boshqa tillarga tajima qiladigan texnologiyasi bor.
225 Eastview Dr. Room 222, Central Islip, NY 11722
Telefon: (631) 650-2306
https://empirejustice.org/
Kambag'al, nogiron, turli sohalarda fuqarolik huquqidan mahrum qilingan nyu-yorkliklarning qonuniy huquqini kucharytirish uchun sud ishlari, tartib-qoidalar va o'qitish bilan shug'ullanadi. Jinoyatdan aziyat chekkan immigrantlar masalalari bilan shug'ullanuvchi immigratsiya xizmatlari davlat yordami, vakil bo'lish va texnik yordamni o'z ichiga oladi.

14. **Family & Children's Association**
Tillar: Ko'plab tillarga og'zaki tarjima qilishdan foydalanadi
100 E. Old Country Rd.
Mineola, NY 11501
Telefon: (516) 746-0350
http://www.fcacares.com/
Oila ta'limi va ko'mak/Bolalarning ruhiy salomatligi, keksalar va katta yoshlilarga ko'rsatiladigan xizmatlar, turarjoyda parvarish qilish, giyohvandlikning oldini olish, davolash va tuzatish xizmatlarini ko'rsatadi.

15. **Family Service League – Long Island (Huntington, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
790 Park Ave., Huntington, NY 11743
Telefon: (631) 427-3700
http://www.fsl-li.org/
Long Island'da giyohvandlikka qarshi kurash, bolalar va yoshlar uchun dasturlar, oila a'zolarining ruhiy salomatligini asrash va qo'llab-quvvatlash, turarjoy va uysizlarga yordam berish xizmatlari, kompleks tibbiy xizmat, texnologiya va ish topib berish bo'yicha professional xizmatlar hamda keksa kishilar va veteranlarga yordam ko'rsatish bo'yicha xizmatlar taklif etuvchi bar qancha korxonalarni yuritadi.

16. **Gerald Ryan Outreach Center (Wyandanch, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
1434 Straight Path, Wyandanch, NY 11798
Telefon: (631) 643-7591
http://geraldryanoutreach.org/
Wyandanch va atrofida istiqomat qiladigan jamoatlarni oziq-ovqat, kiyim-kechak, ta'lim va ishga joylashish imkoniyatlari bilan ta'minlaydi.

17. **Health and Welfare Council of Long Island (Melville, NY)**
Tillar: Inglizcha, Gaiti kreolchasi, ispancha
150 Broadhollow Road Suite 118, Melville, NY 11747
Telefon: (516) 483-1110
http://www.hwcli.com/
Long Island'da targ'ibot, qo'llab-quvvatlash va muloqot orqali tibbiy va ijtimoiy xizmat ko'rsatuvchilarning asosiy bosh tashkiloti. Jamoat tashkilotlari bilan hamkorlikda davlat yordami olish va tibbiy xizmatlardan foydalanishda ko'mak beradi.

18. **Hempstead Hispanic Civic Association (Hempstead, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
236 Main St., Hempstead, NY 11550
Telefon: (516) 292-0007
http://www.hempsteadhispanic.org/
Hempstead'dagi ispan tilli jamoatga xizmatlar ko'rsatadi. Xizmatlar maslahat berish, turarjoy topishda yordamlashish, dam olish tadbirlari va ta'lim dasturlari, taklif etilgan ma'ruzachilar va yetakchilik bo'yicha treningilar, shuningdek, boshlang'ich maktab o'quvchilari uchun ikki tilda saboq berishni o'z ichiga oladi.

19. **Hispanic Brotherhood of Rockville Centre, Inc. (Rockville Centre, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
59 Clinton Ave., Rockville Centre, NY 11570
Telefon: (516) 766-6610
http://www.hispanicbrotherhood.org/
Freeport, Oceanside, Lynbrook va Baldwin'dagi ispan tilli immigrantlarga yordam taklif etadi. Xizmatlar maktabdan tashqari dastur va repetitorlik dasturi, turarjoy va ishga kirish masalalari bo'yicha maslahat berish, tarjima, immigatsiya huquqiy masalalar bo'yicha yordam, ijarachi va ishchilar uchun advokatlik va favqulodda vaziyatlarda ovqatlanishni o'z ichiga oladi.

20. **Hispanic Counseling Center (Hempstead, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
344 Fulton Ave., Hempstead, NY 11550
Telefon: (516) 538-2613
http://www.hispaniccounseling.org/
Ikki tilli va ikki madaniyatli tashkilot bo'lib, giyohvand moddalarga qaramlikdan davolash, maslahat berish, advokatlik, hujjatlar bilan ishlash va boshqa xizmatlarni Nassau okrugidagi ispan tilli jamoatga ko'rsatadi.

21. The Interfaith Nutrition Network (Hempstead, NY)

Tillar: Inglizcha, ispancha
100 Madison Ave., Hempstead, NY 11550
Telefon: (516) 486-8506
https://the-inn.org/
Hempstead, Long Beach, Freeport va Central Islip'da favqulodda vaziyatlar uchun boshpanalar va uzoq muddatli turarjoy dasturlariga qo‘shimcha ravishda sho‘rva tayyorlanadigan oshxonalarni yurgizadi.

22. La Fuerza Unida (Glen Cove, NY)

Tillar: Inglizcha, ispancha
40 Glen St. Suite 1 2nd Floor, Glen Cove, NY 11542
Telefon: (516) 759-0788
http://www.lfuinc.org/
Glen Cove va uning atrofida yashovchi kam daromadli jamoaga dasturlar taklif qiladi. Ushbu dasturlar kattalar ta’limi, kompyuter savodxonligi va kasb o‘quvi, yoshlar dasturlari, mavzeni saqlash va rivojlantirish, turarjoy va sotib olish huquqidan mahrum bo‘lish bo‘yicha maslahat berish, fuqarolik va immigratsiya masalalari bo‘yicha xizmatlar ko‘rsatishni o‘z ichiga oladi.

23. LGBT Network

Tillar: Ko‘plab tillarga og‘zaki tarjima qilishdan foydalanadi
Bayshore Center
34 Park Ave.
Bayshore, NY 11706
Telefon: (631)665-2300 Faks: (631) 665-7874
Hampton Center
44 Union St. Sag Harbor 11963
Telefon: (631)899-4950 Faks:(631)631-665-7874
Woodbury Center
20 Crossways Park Dr. N Suite 110
Woodbury, NY 11797
Telefon: (516)323-0011 Faks:(516)750-4715
www.lgbtnetwork.org
Maslahat va ruhiy salomatlik, OITV va jinsiy yo‘l bilan yuqadigan kasalliklarni aniqlash, ko‘mak guruhlari bo‘yicha xizmat ko‘rsatadi. Tashkilotning doimiy dasturlari va xizmatlari bor, barcha yoshdagi kishilar uchun umumiy foydalaniladigan joylar taklif etadi.

24. Literacy Nassau, Inc. (Freeport, NY)
Tillar: Inglizcha, ispancha
187 Smith St., Freeport, NY 11520
Telefon: (516) 867-3580
https://www.literacynassau.org/
Ingliz tili saboqlari, fuqarolik olish uchun imtihonga tayyorlash, maxsus ehtiyoji bor kattalar uchun kitob va yozuv klublari hamda til o‘rganishda buzilishi bor bolalarga repetitorlikni taklif qiladi.

25. Long Beach Latino Civic Association (Long Beach, NY)
Tillar: Inglizcha, ispancha
52 East Park Ave., Long Beach, NY 11561
Telefon: (516) 889-4912
http://lblatinocivic.org/
Lotin Amerikasidan kelib, Long Beach'da yashovchi aholining imkoniyatlarini nashrlar, axborot-targ‘ibot ishlari, jamoatda so‘rovlar o‘tkazish, yetakchilik qobilyatini rivojlantirish, ta’lim, sog‘liqni saqlash, atrof muhitni saqlab qolish va ijtimoiy-iqtisodiy rivojlanish masalalariga bag‘ishlangan ijtimoiy forumlar o‘tkazish orqali kengaytirishga intiladi. O‘sha joylarda faoliyat turlari va xizmatlar taklif etadi.

26. The Long Island Advocacy Center (New Hyde Park, NY)
Tillar: Inglizcha, ispancha
999 Herricks Road, New Hyde Park, NY 11040
Telefon: (516) 248-2222
http://www.theliac.org/
Nassau va Suffolk okruglarida o‘quvchilar, ularning oilalariga ta’limga oid masalalarda yordam va xizmatlar ko‘rsatadi.

27. Long Island Cares, Inc. (Hauppauge, NY)
Tillar: Inglizcha, ispancha
10 Davids Drive, Hauppauge, NY 11788
Telefon: (631) 582-3663
https://www.licares.org/
Long Island'ning bir qancha joylarida oziq-ovqat bankini yuritadi Yana kasbga tayyorlash, bolalar ovqatlanishi, jonivorlarni saqlash joyi, axborot, yo‘llanma va favqulodda vaziyatlarda oziq-ovqat bilan ta’minlaydigan mobil furgonlar singari dasturlari bor.

28. Long Island Language Advocates Coalition

Tillar: Inglizcha, Gaiti kreolchasi, ispancha

https://www.longislandlanguageadvocates.org/

Ushbu tashkilot advokatlik va ta'lim vositasida ingliz tilini bilishi cheklangan kishilarning dasturlardan foydalanishini yaxshilashga intiladi. Ingliz tilini bilishi cheklangan kishilarni axborot va resurslar bilan ta'minlaydi, oyiga bir marta Nassau yoki Suffolk okrugida uchrashuvlar o'tkazadi.

---

29. Long Island 2-1-1

Tillar: Qo'ng'iroq qiluvchilar bilan 200 tilda muloqot qiladi

Telefon: 2-1-1 yoki 1-888-774-7633

https://211longisland.communityos.org/zf/taxonomy/directory

Long Island'dagi 2-1-1 telefon raqamining vazifasi barcha long-aylendliklarni ijtimoiy xizmatlar bilan har kuni va falokat ro'y berganda internet orqali keng qamrovli ulashdan iborat.

Xizmatlar turarjoy va kommunal xizmatlar, tanglik, favqulodda vaziyat va falokat ro'y berganda ko'maklashish, oziq-ovqat, sog'liqni saqlash, ishga joylashtirish va ko'maklashishni o'z ichiga oladi.

---

30. Make the Road New York (Brentwood, NY)

Tillar: Inglizcha, ispancha

1090 Suffolk Ave., Brentwood, NY 11717

Telefon: (631) 231-2220

https://maketheroadny.org/

Bevosita xizmat ko'rsatish va advokatlik tashkiloti bo'lib, kattalar savodxonligi, fuqarolik faolligi, sog'liqni saqlash xizmatlari va davlat yordamidan foydalanish, yetakchilik qobiliyatini rivojlantirish, huquqiy xizmatlar hamda yoshlar va maktab dasturlarini amalga oshiradi.

---

31. North Shore Child & Family Guidance Center (Roslyn Heights, NY)

Tillar: Inglizcha, ispancha

480 Old Westbury Road, Roslyn Heights, NY 11577

Telefon: (516) 626-1971

https://www.northshorechildguidance.org/

Giyohvand moddalarga qaramlik, ruhiy salomatlik va rivojlanishdan orqada qolish hollari bo'lganda, 24 yoshgacha bo'lgan bolalar va oilalarini alohida davolaydi va xizmatlar ko'rsatadi. Roslyn Heights'dagi Long Island, Manhasset va Westbury'da3 ta filiali bor.

32. **Organización Latino-Americana of Eastern Long Island (Sagaponack, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
P.O. Box 278, Sagaponack, NY 11962
Telefon: (631) 899-3441
https://www.olaofeasternlongisland.org/
San'at, ta'lim va madaniyat sohalarida kinofestivallar, teatr tomoshalari, ESL va kompyuter saboqlari, yetakchilik qobiliyatini yuzaga chiqarishga qaratilgan seminarlar, ta'lim forumlari va targ'ibot ishlari tashkil etadi.

33. **Pride for Youth (Bellmore, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
2050 Bellmore Ave., Bellmore, NY 11710
Telefon: (516) 679-9000
https://longislandcrisiscenter.org/
Long Island'da yashovchi 30 yoshgacha bo'lgan hamjinsboz ayollar, besoqolbozlar, germofroditlar, transgenderlar va jins masalasida erkin fikrlovchi (lesbian, gay, bisexual, transgender, and queer/questioning (LGBTQ)) yoshlarga maslahat va ta'lim berish va boshqa ko'mak orqali bevosita xizmat ko'rsatadi va ularni himoya qiladi.

34. **Pronto of Long Island, Inc. (Bay Shore, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
128 Pine Aire Drive, Bay Shore, NY 11706
Telefon: (631) 231-8290
http://www.prontolongisland.com/
Ijtimoiy tadbirlar uyushtiradi, xayriya oshxonasi, xayriya buyumlari markazi va avaylab foydalanilgan ro'zg'or buyumlari omborini, shuningdek, ikkinchi til sifatidagi ingliz tili va fuqarolik saboqlarini yuritadi.

35. **SEPA Mujer (Patchogue, NY)**
Tillar: Inglizcha, ispancha
45 Oak St., Patchogue, NY 11772
Telefon: (631) 980-2555
http://sepamujer.org/
Lotin Amerikasidan kelgan ayollar uchun ta'lim va yetakchilik qobiliyatlarini rivojlantirish bo'yicha o'quv kurslari, jamoat ahli bilan ishlash, immigrantlar orasidan qonunbuzarlik va zo'ravonlikdan jabr ko'rganlarga huquqiy xizmatlar ko'rsatishni taklif etadi.

36. Suffolk County Division of Services for Children with Special Needs

Tillar: Ko'plab tillarga og'zaki tarjima qilishdan foydalanadi
50 Laser Court
Hauppauge, NY 11788
Telefon: (631) 853-3100 – Faks: (631) 853-2310
http://www.suffolkcountyny.gov/departments/healthservices/servicesforchildrenwithspecialneeds.aspx
Ta'lim, advokatlik va erta aralashuv bo'yicha xizmatlar ko'rsatadi.

---

37. Suffolk County Youth Bureau

Tillar: Ko'plab tillarga og'zaki tarjima qilishdan foydalanadi
H. Lee Dennison Building – 3rd Floor
100 Veterans Memorial Highway
Hauppauge, NY 11788-0099
Telefon: (631)853-8270 Faks: (631) 853-8271
http://www.suffolkcountyny.gov/Departments/CountyExecutive/YouthBureau.aspx
youth.services@co.suffolk.ny.us
Suffolk okrugidagi 21 yoshgacha bo'lgan yigit-qizlarga jismoniy, ijtimoiy va o'quv farovonligini ta'minlash orqali xizmatlar takilf etadi. Ushbu tashkilot bilan shartnoma tuzgan muassasalar quyidagi xizmatlarni taklif etadi: Oilaviy mojarolarga aralashish, rasmiy va norasmiy maslahatlar berish, vaqtinchalik boshpana, dam olish/madaniy dasturlar, ishga joylashtirish dasturlari, ma'lumot va yo'llanmalar berish, yoshlar uchun ishonch telefonlari, uyidan chiqib ketgan va uysiz yoshlarga xizmatlar ko'rsatish.

---

38. United Way of Long Island

Tillar: 200 tilda muloqot qilishi mumkin
819 Grand Blvd.
Deer Park, NY 11729-4511
Telefon: (631) 940-3700 – Faks: (631) 940-2551
www.unitedwayli.org
Ta'lim; avariya xizmatlari (oziq-ovqat tarqatuvchi boshpana); sog'liqni saqlash
Ta'lim, moliyavay barqarorlik va sog'liqni saqlashga e'tibor qaratgan holda imkoniyatlar yaratadi.

Shtat bo‘yicha resurslar

New York shtatining immigrant resurslari bo‘yicha qo‘llanmasi
https://www.ny.gov/we-are-all-immigrants/new-york-state-immigrant-resource-guide
New York shtatining immigrant resurslari bo‘yicha qo‘llanmasi til xizmatlaridan foydalanish, jinoyat va kamsitishga qarshi kurash, huquqiy xizmatlar, iste’molchilar huquqini himoya qilish, sog‘liqni saqlashga oid xizmatlar, moliyaviy yordam va ijtimoiy foydali mehnat bilan shug‘ullanishga oid xizmatlar ko‘rsatadigan davlat muassasalarining keng qamrovli ro‘yxatini taklif etadi.

2-1-1 New York
https://211nys.org/
Favqulodda vaziyatlar bilan bog‘liq bo‘lmagan ma’lumotlar xizmatining 211 telefon raqamini tering, u sizni sog‘liqni saqlash va ijtimoiy ta’minot xizmatlari bilan bog‘laydi. Ko‘plab tillarda javob beruvchi operatorlar xizmatidan foydalanish mumkin. Ularning ma’lumotlar bazasiga onlayn kirsa bo‘ladi.

New York shtatining Boards of Cooperative Educational Services (BOCES) kengashlari
https://www.boces.org/
BOCES “Katta beshlik”dan (New York shahri, Buffalo, Rochester, Yonkers va Syracuse) deyarli barcha maktab okruglarida umumiy foydalanish mumkin bo‘lgan ta’lim dasturlari bilan ta’minlaydi va xizmatlar ko‘rsatadi. Ayrim xizmatlarga o‘rta maktab o‘quvchilari uchun ish bilan bog‘liq va texnik dasturlar, nogiron o‘quvchilar uchun xizmatlar, yozgi maktab, kattalar uchun savodxonlik va kasb o‘quv dasturlari kiradi. Yuqorida keltirilgan vebsaytdan o‘zingizga yaqin BOCES'ni toping.

New York State Division of Human Rights (DHR)
https://dhr.ny.gov/
DHR New York shtatining “Inson huquqi to‘g‘risida”gi qonuni amal qilishini ta’minlaydi. Unda yosh, irq, milliy kelib chiqish, jins, jinsiy moyillik, oilaviy ahvol, nogironlik, harbiy ahvoli yoki boshqa ko‘rsatilgan toifalarga qarab ishga joylashish, turarjoy, kredit olish, ijtimoiy yashash joylari sohasida kamsitish taqiqlanadi. Kamsitish holatlariga oid shikoyatingizni DHR surishtirishi uchun ularning vebsaytiga yuborishingiz yoki (888) 392-3644 telefon raqami orqali xabar qilishingiz mumkin.

New York State Office for New Americans (ONA)
https://www.newamericans.ny.gov/
ONA 27 ta mavzeda **Imkoniyat markazlari**ni yuritadi, u yerlarda huquqiy yordam, "English-for-Speakers-of-other-Languages" (ESOL) ("Boshqa tillarda so‘zlashuvchilar uchun ingliz tili") saboqlari, fuqarolik olish uchun ko‘maklashish, tadbirkorlikka oid treninglar va davlat xizmatlaridan foydalanish bo‘yicha amaliy seminarlar singari turli-tuman bepul xizmatlar ko‘rsatiladi. Ko‘ptilli **New York State New Americans Hotline** ("New York shtatining Yangi amerikaliklar uchun ishonch telefoni") (1-800-566-7636) 200 dan oshiq tilda immigratsiyaga

oid bepul va oshkor qilinmaydigan ma'lumotlar hamda ishonchli yordam olish uchun qayerga murojaat qilish to'g'risida ma'lumotlar beradi.

Office of Bilingual Education and World Languages (OBEWL)
http://www.nysed.gov/bilingual-ed
New York State Education Department tashkilotining OBEWL boshqarmasi "English Language Learners/Multilingual Learners" (ELLs/MLLs) ("Ko'p tillarni o'rganuvchilar/Ingliz tilini o'rganuvchilar") o'quvchilarini yo'riqnoma va resurslar bilan ta'minlaydi. Ularning vebsayti New York maktablaridagi ELL/MLL o'quvchilari oilalarini eng yangi nizomlar va memorandumlar, shuningdek, resurslar va ishonch telefoni bilan ta'minlaydi.

Shtatdagi jamoat tashkilotlari

American Immigration Lawyers Association – New York Chapter
http://www.ailany.org/
"American Immigration Lawyers Association" immigratsiya to'g'risidagi qonunlarni amaliyotga tatbiq qiladigan va o'qitadigan advokatlar uyushmasidir. Ular o'n minglab AQSh kompaniyalari va ishlab chiqarish sohalari, chet ellik talabalar, shou-buznes vakillari, sportchilar va boshpana izlovchilarga aksariyat hollarda *bepul huquqiy xizmat* ko'rsatadi.

Asian American Federation
http://www.aafny.org/
"Asian American Federation" tashkiloti shaharning shimoli-sharqida pan-osiyo ijtimoiy xizmatlar agentliklari tarmog'ini namoyon etadi. Ular tadqiqot, siyosat targ'iboti hamda sog'liqni saqlash va ijtimoiy ta'minot, ta'lim, iqtisodiy rivojlanish, fuqarolik ishtiroki va ijtimoiy adolat sohalarida ijtimoiy boxabarlikni oshirish va tashkiliy tadbirlarni ishlab chiqish bilan shug'ullanadi.

Empire Justice Center
https://empirejustice.org/
Empire Justice Center markazi – New York'dagi qashshoq va fuqarolik huquqidan mahrum bo'lgan kishilarning qonuniy huquqini kuchaytirishga intilayotgan va butun shtatda faoliyat yuritayotgan tashkilot. U treninglar o'tkazadi, qo'llab-quvvatlaydi, huquqiy xizmatlar bo'yicha texnik yordam ko'rsatadi, shaxslarga bevosita fuqarolik huquqiy xizmati ko'rsatadi hamda mavjud tartib-qoidalar tahlili, tadqiqot va huquqiy himoya bilan shug'ullanadi.

Hispanic Federation
https://hispanicfederation.org/
"Hispanic Federation" mamlakat miqyosidagi Lotin Amerikasidan kelganlar masalalari bilan shug'ullanadigan notijorat tashkiloti bo'lib, ta'lim, sog'liqni saqlash, immigratsiya, fuqarolik faolligi, iqtisodiy imkoniyatlarni kengaytirish va atrof-muhit muhofazasi sohalarida faoliyat yuritadi. U a'zo guruhlarga xizmat ko'rsatadi,

shuningdek, Lotin Amerikasidan kelganlar manfaatlarini himoya qiladi hamda bevosita ijtimoiy xizmatlar ko'rsatish bilan birga jamoatchilikka yordam berish xizmatlarini yuritadi.

Immigrant Defense Project
https://www.immigrantdefenseproject.org/"Immigrant Defense" ("Immigrantlarni himoya qilish") loyihasi Qo'shma Shtatlardagi immigrantlarga trening va maslahat berish, sudda ko'maklashish, advokatlik, ijtimoiy faoliyat va ta'lim, kommunikatsiya va xabarlar almashish orqali halollik va adolatni ta'minlash yo'lida ish olib boradi. Ular jamoatlarni bepul huquqiy maslahat berish uchun resurslar, advokatlar va ishonch telefoni bilan ta'minlaydi.

International Refugee Assistance Project (IRAP)
https://refugeerights.org/
"International Refugee Assistance" ("Chet ellik qochqinlarga yordam berish") loyihasi bevosita bepul huquqiy yordam berish, sud jarayonida ko'maklashish, qochqinlar va yashash joyidan ko'chirilgan shaxslarni himoya qilish, shuningdek, o'sha kishilarni axborot va resurslar bilan ta'minlash yo'lida ishlaydi.

National Association for the Advancement of Colored People (NAACP)
https://www.nysnaacp.org/
NAACP barcha fuqarolar va jamiyatning siyosiy, o'quv, ijtimoiy va iqtisodiy erkinligini himoya qiladi; o'sha jamiyatda barcha shaxslar irqiga qarab kamsitishlarsiz teng huquqqa ega. Milliy uyushma fuqarolik faolligi, jinoyat ishlarini ko'rib chiqish, ta'lim, sog'liqni saqlash va iqtisodiy barqarorlik sohalarida faoliyat yuritadi.

New York Civil Liberties Union (NYCLU)
https://www.nyclu.org/
"New York Civil Liberties Union" ("Nyu-Yorkning fuqarolik erkinliklari ittifoqi") sud jarayonida yordam berish, advokatlik, ijtimoiy ta'lim va jamoat ishini tashkillashtirish singari ko'p qatlamli dastur orqali fuqarolik erkinliklari va fuqaro huquqi ta'minlanishi uchun kurash oilb boradi. NYCLU tashkilotining New York shtatida 8 ta ofisi bo'lib, fuqarolik huquqi buzilishiga qarshi kurash yo'lida huquqiy xizmatlar ko'rsatadi hamda ma'lumotlar va resurslar bilan ta'minlaydi.

New York Immigrant Coalition (NYIC)
https://www.nyic.org/
"New York Immigrant Coalition" "(New Yorkning immigrantlar koalitsiyasi") butun New York shtatida immigrantlar va qochqinlar huquqini himoya qilish sohasida faoliyat yurituvchi 200 dan oshiq tashkilot nomidan ish ko'radigan umumiy siyosiy va huquqni himoya qilish tashkilotidir. Ular targ'ibot va safarbar qilish bilan shug'ullanadi, ko'p tillarda immigrantlarga tegishli axborot materiallarini taklif etadi, qonun va tartib-qoidalarni himoya qiladi, immigrantlarga taalluqli immigratsiya qonunlari va boshqa masalalar bo'yicha yillik amaliy seminarlar va taqdimotlar o'tkazadi.

Parent-Child Home Program (PCHP)
http://www.parent-child.org/

Dasturlar saytlari tarmog‘i bo‘lgan “Parent-Child Home” dasturi kam daromadli oilalarni ularning farzandlari maktab va hayotda ulkan salohiyatini ro‘yobga chiqara olishi uchun zarur malaka va vositalar bilan ta’minlaydi. Ular New York shtati bo‘ylab uylarga borish, ta’lim resurslarini tarqatish va o‘quv tayyorgarligi bilan shug‘ullanadigan 29 ta vebsaytni yuritadi.

Protecting Immigrant New Yorkers (PINY)
https://protectingimmigrants.org/
"Protecting Immigrant New Yorkers" ("Immigrant nyu-yorkliklarni himoya qilish") "New York Immigrant Coalition" tarkibiga kiruvchi ish guruhi bo‘lib, davlat muassasalari bilan jamoat tashkilotlari o‘rtasida immigratsiya bo‘yicha ko‘rsatilayotgan xizmatlardagi qallobliklarga qarshi kurashni muvofiqlashtiradi. Ish guruhi eng yaxshi tajribalarni targ‘ib qiladi, muloqotni rag‘batlantiradi, qalloblarga qarshi huquqni qo‘llash harakatlarini muvofiqlashtiradi, ijtimoiy boxabarlik va kampaniyalarga oid materiallar, “Huquqingizni bilib oling” degan flayerlar (reklama varaqalari), iste’molchilik sohasidagi qallobliklarga qarshi kurashishga qaratilgan tavsiyalar tayyorlaydi.

Tashakkurnoma

Biz ushbu qo'llanmani yaratishda hissa qo'shgan barcha-barchaga alohida tashakkurimizni izhor qilamiz. Bundan tashqari, quyidagi muassasalarning ko'magini astoydil qadrlaymiz:

Advocates for Children

❖

Education Trust NY

❖

Hispanic Federation

❖

New York Immigration Coalition

❖

Regional Bilingual Resource Networks (RBERNs)

OFFICE OF BILINGUAL EDUCATION AND WORLD LANGUAGES

http://www.p12.nysed.gov/biling/bilinged/ OBEWL@NYSED.GOV